



Adam et Eve par Marc Chagall, 1912.

Adam s'unit à Eve

La sexualité en Eden

Le christianisme a souvent considéré la sexualité comme un prolongement du péché originel, Adam n'ayant "connu" Eve qu'après avoir été chassé du paradis.

Par une précision grammaticale capitale Rachi rétablit l'ordre véritable du récit biblique: Adam et Eve ont conçu leurs enfants avant même d'avoir fauté.

בראשית פרק ד'

וְהָאָדָם יָדַע אֶת-חַוָּה אִשְׁתּוֹ; וַתַּהַר, וַתֵּלֶד אֶת-קַיִן, וַתֹּאמֶר, קָנִיתִי אִישׁ אֶת ה'.

Genèse Chapitre 4

¹ L'homme avait connu Ève, sa femme. Elle conçut et enfanta Caïn, en disant: "J'ai fait naître un homme, conjointement avec l'Éternel!"

רש"י

וְהָאָדָם יָדַע. כָּבֵר קוּדְם הָעִנְיָן שֶׁל מַעְלָה קוּדְם שְׁחָטָא וְנִטְרָד מִגֵּן עֵדֶן: וְכֵן הָהָרִיוֹן וְהַלִּידָה שְׂאָם כָּתֵב וַיֵּדַע אָדָם נִשְׁמַע שֶׁלְאַחַר שְׁנִטְרָד הָיוּ לוֹ בָּנִים:

Rachi

L'homme avait connu : déjà avant le récit cité plus haut, avant la faute et son expulsion du jardin. Il en est de même pour la grossesse et la naissance [de Caïn], car si le texte avait dit *vayéda* au lieu de *yada*, cela aurait voulu dire qu'il a eu des enfants après avoir été chassé.